

Edition 4.0 2010-03

# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE



Automatic electrical controls for household and similar use – Part 1: General requirements

Dispositifs de commande électrique automatiques à usage domestique et analogue –

Partie 1: Exigences générales





### THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

### Copyright © 2010 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester.

If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de la CEI ou du Comité national de la CEI du pays du demandeur.

Si vous avez des questions sur le copyright de la CEI ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de la CEI de votre pays de résidence.

IEC Central Office 3, rue de Varembé CH-1211 Geneva 20 Switzerland Email: inmail@iec.ch

Email: inmail@iec.cl Web: www.iec.ch

#### About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

### **About IEC publications**

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

Catalogue of IEC publications: www.iec.ch/searchpub

The IEC on-line Catalogue enables you to search by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, withdrawn and replaced publications.

■ IEC Just Published: www.iec.ch/online\_news/justpub

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details twice a month all new publications released. Available on-line and also by email.

Electropedia: www.electropedia.org

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing more than 20 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary online.

Customer Service Centre: www.iec.ch/webstore/custserv

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please visit the Customer Service Centre FAQ or contact us:

Email: csc@iec.ch Tel.: +41 22 919 02 11 Fax: +41 22 919 03 00

### A propos de la CEI

La Commission Electrotechnique Internationale (CEI) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

#### A propos des publications CEI

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

■ Catalogue des publications de la CEI: <u>www.iec.ch/searchpub/cur\_fut-f.htm</u>

Le Catalogue en-ligne de la CEI vous permet d'effectuer des recherches en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Il donne aussi des informations sur les projets et les publications retirées ou remplacées.

Just Published CEI: www.iec.ch/online\_news/justpub

Restez informé sur les nouvelles publications de la CEI. Just Published détaille deux fois par mois les nouvelles publications parues. Disponible en-ligne et aussi par email.

■ Electropedia: <u>www.electropedia.org</u>

Le premier dictionnaire en ligne au monde de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 20 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans les langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International en ligne.

Service Clients: www.iec.ch/webstore/custserv/custserv\_entry-f.htm

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions, visitez le FAQ du Service clients ou contactez-nous:

Email: csc@iec.ch Tél.: +41 22 919 02 11 Fax: +41 22 919 03 00



Edition 4.0 2010-03

## INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE



Automatic electrical controls for household and similar use – Part 1: General requirements

Dispositifs de commande électrique automatiques à usage domestique et analogue –

Partie 1: Exigences générales

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

PRICE CODE
CODE PRIX



ICS 97.120

ISBN 2-8318-1080-9

### CONTENTS

FOF	REWORD	6
1	Scope and normative references	9
2	Definitions	13
3	General requirements	35
4	General notes on tests	35
5	Rating	38
6	Classification	38
7	Information	46
8	Protection against electric shock	54
9	Provision for protective earthing	57
10	Terminals and terminations	60
11	Constructional requirements	68
12	Moisture and dust resistance	84
13	Electric strength and insulation resistance	87
14	Heating	90
15	Manufacturing deviation and drift	96
16	Environmental stress	97
17	Endurance	98
18	Mechanical strength	108
19	Threaded parts and connections	114
20	Creepage distances, clearances and distances through solid insulation	117
21	Resistance to heat, fire and tracking	126
22	Resistance to corrosion	128
23	Electromagnetic compatibility (EMC) requirements – emission	129
24	Components	130
25	Normal operation	131
26	Electromagnetic compatibility (EMC) requirements – immunity	131
27	Abnormal operation	131
28	Guidance on the use of electronic disconnection	133
Ann	nex A (normative) Indelibility of markings	154
Ann	nex B (normative) Measurement of creepage distances and clearances in air	156
	nex C (normative) Cotton used for mercury switch test (not applicable in the ntries members of CENELEC)	162
Ann	nex D (informative) Heat, fire and tracking	163
Ann	nex E (normative) Circuit for measuring leakage current	164
Ann	nex F (informative) Fire hazard testing	166
Ann	nex G (normative) Heat and fire resistance tests	167
Ann	nex H (normative) Requirements for electronic controls	169
Ann	nex J (normative) Requirements for controls using thermistors	229
	nex K (informative) Nominal voltages of supply systems for different modes of	236
Ann	nex L (normative) Overvoltage categories	238

Annex M (informative) Typical usage	239
Annex N (normative) Pollution degrees	240
Annex P (normative) Printed circuit board coating performance test	241
Annex Q (normative) Printed circuit board coating performance test	243
Annex R (informative) Explanatory notes for surge immunity test	246
Annex S (informative) Guidance for applying Clause 20	251
Annex T (normative) Requirements for SELV and PELV	253
Annex U (normative) Requirements for relays when used as controls in IEC 60335	
appliances	
Bibliography	259
Figure 1 – Test pin	134
Figure 2 – Standard test finger	135
Figure 3 – Test nail	136
Figure 4 – Impact test for free-standing controls	137
Figure 5 – Tumbling barrel	137
Figure 6 – Ball-pressure apparatus	138
Figure 7 – Void	138
Figure 8 – Apparatus for testing durability of markings on rating labels	139
Figure 9 – Apparatus for flexing test	140
Figure 10 – Screw terminals and stud terminals	141
Figure 11 – Pillar terminals	143
Figure 12 – Mantle terminals	144
Figure 13a – Saddle terminals	145
Figure 13b – Lug terminals	145
Figure 14 – Tabs	146
Figure 15 – Tabs for non-reversible connectors	147
Figure 16 – Receptacles	148
Figure 17 – Measurement of creepage and clearance	149
Figure 25 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for single-phase connection of class II controls	151
Figure 26 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for single-phase connection of control other than class II	151
Figure 27 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for three-phase connection of class II controls	152
Figure 28 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for three-phase connection of controls other than those of class II	152
Figure 29 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for single-phase connection of control other than class II	153
Figure 30 – Diagram for leakage current measurement at operating temperature for two-phase connection of control to three-wire, ground neutral supply other than class II	153
Figure E.1 – Circuit for measuring leakage currents	165
Figure H.1 – V-Model for the software life cycle	194
Figure H.2. (H.26.5.4.2 of the previous edition). Voltage variation test	207

Figure H.3 (H.26.10.1 of the previous edition) – Ring wave characteristics (open-circuit voltage)	212
Figure H.4 (H.26.10.2 of the previous edition) – Schematic of a ring wave generator 0,5 s/100 kHz	212
Figure H.5 (H.27.1.1 of the previous edition) – Example of an electronic circuit with low	0.40
power points	
Figure Q.1 – Test sample	
Figure Q.2 – Examples of land configurations (see also Figure Q.1)	
Figure R.1 – Example of surge protection by shielding in buildings with common earth	243
reference systems	249
Figure R.2 – Example of secondary surge protection in buildings with separate common earth reference systems	249
Figure R.3 – Example of primary and secondary surge protection of indoor/outdoor equipment	250
Table 1 (7.2 of the previous edition)	49
Table 2 (9.3.2 of the previous edition)	59
Table 3 (10.1.4 of the previous edition)	61
Table 4 (10.1.8 of the previous edition)	63
Table 5 (10.1.9 of the previous edition)	64
Table 6 (10.2.1 of the previous edition)	66
Table 7 (10.2.4.2 of the previous edition) – Material and plating for tabs	67
Table 8 (10.2.4.3 of the previous edition)	68
Table 9 (11.7.2 of the previous edition)	78
Table 10 (11.8.2 of the previous edition)	79
Table 11 (13.1 of the previous edition)	
Table 12 (13.2 of the previous edition) <sup>14)</sup>	88
Table 13 (14.1 of the previous edition)	93
Table 14 (17.2.1 of the previous edition) – Electrical conditions for the overvoltage test (this table applies in all countries except Canada, and the USA)	100
Table 15 (17.2.2 of the previous edition) – Electrical conditions for the overload tests of 17.7 and 17.10 (this table applies in Canada, USA, <i>and all countries which use an</i>	404
overload test)	101
Table 16 (17.2.3 of the previous edition) – Electrical conditions for the overload tests of 17.8, 17.9, 17.11, 17.12 and 17.13 (this table applies in Canada, USA, and all countries which use an overload test)	102
Table 17 (18.4.1 of the previous edition) – Minimum thickness of sheet metal for	
enclosures made of carbon steel or stainless steel	110
Table 18 (18.4.2 of the previous edition) Minimum thickness of sheet metal for enclosures of aluminium, copper or brass	111
Table 19 (18.7 of the previous edition)	113
Table 20 (19.1 of the previous edition)	115
Table 21 (20.1 of the previous edition) – Rated impulse voltage for equipment energized directly from the supply mains (from IEC 60664-1, Annex F, table F.1)	118
Table 22 (20.2 of the previous edition) – Clearances for insulation co-ordination (from IEC 60664-1, Annex F, table F.2)	119

insulation	123
Table 24 (20.4 of the previous edition) – Minimum creepage distances for operational insulation	124
Table 25 (21.4 of the previous edition) – Mercury switch short-circuit conditions	128
Table 26 (27.2.3 of the previous edition) – Maximum winding temperature (for test of mechanical blocked output conditions)	132
Table H.1 (H.11.12.7 of the previous edition) 6)	188
Table H.2 – Semi formal methods	194
Table H.3 – Software architecture specification	195
Table H.4 – Module design specification	196
Table H.5 – Design and coding standards	196
Table H.6 – Software module testing	197
Table H.7 – Software integration testing	198
Table H.8 – Software safety validation	198
Table H.9 (H.11.12.6 of the previous edition) – Combinations of analytical measures during hardware development	199
Table H.10 (H.23 of the previous edition) – Emission	203
Table H.11 (H.26.2.1 of the previous edition) – Applicable test levels	204
Table H.12 (H.26.5.2 of the previous edition) – Test values for voltage dips and interruptions	205
Table H.13 (H.26.5.4.2 of the previous edition) – Timing of short-term supply voltage variations	206
Table H.14 (H.26.8.2 of the previous edition) – Test voltages for test level 2 (depending on the installation class conditions)	209
Table H.15 (H.26.9.2 of the previous edition) – Test application for electrical fast transient burst test	210
Table H.16 (H.26.10.4 of the previous edition) – Peak voltages	211
Table H.17 (H.26.12.2.1 of the previous edition) – Test levels for conducted disturbances on mains and I/O lines	213
Table H.18 (H.26.12.3.1 of the previous edition) – Immunity to radiated electromagnetic fields	214
Table H.19 (H.26.13.2 of the previous edition) – Test values for supply frequency variations	215
Table H.20 (H.26.14.2 of the previous edition) – Test level for continuous fields	216
Table H.21 (H.27.1 of the previous edition) – Electrical/electronic component fault modes table	220
Table J.1 (7.2 of the previous edition)	231
Table K.1 – Inherent control or equivalent protective control	236
Table K.2 – Cases where protective control is necessary and control is provided by surge arresters having a ratio of clamping voltage to rated voltage not smaller than that	
specified by IEC 60099-1	
Table M.1 – Typical usage	
Table P.1 – Environmental cycling conditions	242

### INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

### AUTOMATIC ELECTRICAL CONTROLS FOR HOUSEHOLD AND SIMILAR USE –

### Part 1: General requirements

### **FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international
  consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all
  interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60730-1 has been prepared by IEC technical committee 72: Automatic controls for household use.

This fourth edition cancels and replaces the third edition published in 1999, Amendment 1 (2003), and Amendment 2 (2007).

The main technical modifications of this standard since this previous publication are listed below:

- changes to the low temperature test requirements for in-line cords;
- revision to the pollution degree for the environment surrounding contacts;
- addition of the use of screwless terminals on printed circuit boards and revisions to creepage distances;
- additions of CISPR 11 EMC requirements;

This is a preview. Click here to purchase the full publication.

- incorporation of EMC test levels from IEC 60335 series;
- additional testing for flexible cords;
- revisions to the requirements for resistance to heat, fire and tracking including replacement of Clause 21 and Annexes F and G;
- new Annex T for additional requirements for non-SELV supplied sensor cable or cord;
- new requirements in H.27.1 for first and second fault approach to ensure functional safety;
- incorporation of software techniques from IEC 61508-3 in H.11.12;
- replacement of Annex D (Canada and USA) with a reference to UL 746C;
- updates to the references and bibliography;
- the keyword index was deleted as unnecessary due to the availability of search functions for electronic editions of the standard.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
72/789/FDIS	72/790/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

A list of all parts of the IEC 60730 series, under the general title: Automatic controls for household and similar use, can be found on the IEC website.

In the development of a fully international standard to cover automatic controls for household and similar use, it has been necessary to take into consideration the differing requirements resulting from practical experience in various parts of the world and to recognize the variation in national electrical systems and wiring rules.

The "in some countries" notes regarding differing national practices are contained in the following subclauses:

2.1.5	12.1.6	18.1.6.2
2.7.2	12.3	18.1.6.3
2.7.3	Table 12 (13.2.1), Note 14	18.4
2.14.2	13.3.4	19.2.4.1
4.2.1	14.1.1	19.2.5.1
6.6.1	Table 13 (14.7.4), Notes 1, 7	20
Table 1 (7.2), Note 9	14.4	21.1
7.4.3	15.1	21.4
7.4.3.2	16.2.1	27.2.3.1
8.1.1	17.1.3.1	Annex C
8.4	Table 14 (17.2.5)	Annex D
9.3.2	17.2.2	
9.3.4	Table 15 (17.2.5)	H.26.10
9.5.2	17.2.3	Table H.16 (H.26.10.4)
Table 3 (10.1.4), Note 1	17.2.3.1	
10.1.4.2	Table 16 (17.2.5)	
10.1.4.3	17.5.1	Table H.21 (H.27.1), Note 7
10.1.14	17.6.2	Table K.1
10.1.16	17.7.7	Table K.2

This is a preview. Click here to purchase the full publication.

10.1.16.1	17.8.4.1	R.1
Table 6 (10.2.1), Note 1	17.10	T.3.2
11.5	17.10.4	
Table 10 (11.8.2), Note 1	17.12.5	
11.11.1.2	17.14	
11.11.1.3	18.1.6	
11.11.1.4	18.1.6.1	

It is envisaged that in the next edition of this standard it will be found possible to remove those differences that are covered by new IEC standards now being prepared by other technical committees.

This part 1 is to be used in conjunction with the appropriate part 2 for a particular type of control, or for controls for particular applications. This part 1 may also be applied, so far as reasonable, to controls not mentioned in a part 2, and to controls designed on new principles, in which cases additional requirements may be considered to be necessary.

See also 4.3.5.2 and 4.3.5.3.

Where, for a particular clause or subclause, the text of part 2 indicates:

Addition: the part 1 text applies with the additional requirement indicated in a part 2;

Modification: the part 1 text applies with a minor change as indicated in a part 2;

Replacement: the part 2 text contains a change which replaces the part 1 text in its

entirety.

Where no change is necessary, the part 2 indicates that the relevant clause or subclause applies.

NOTE In this standard the following print types are used:

- Requirements proper: in roman type.
- Test specifications: in italic type.
- Explanatory matter: in smaller roman type.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- · replaced by a revised edition, or
- · amended.

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.